

REQUISITI ABILITAZIONE DOCENTE

Per le classi di concorso A-24 e A-25

Per studenti del Dipartimento di Lingue e culture moderne

GUIDA al raggiungimento dei requisiti per diventare docente di lingua straniera a scuola

- Diventa consapevole dei requisiti che ti vengono richiesti (secondo le normative attuali) per svolgere delle supplenze a scuola e per iscriverti ai concorsi di abilitazione docente.
- Leggi queste istruzioni e fai i calcoli che riguardano la tua carriera. Non è difficile!
- Solo nel caso in cui la tua carriera non risponda a situazioni descritte in questa Guida, potrai rivolgerti ad Ana de Hériz (ana.deheriz@unige.it)

GLOSSARIO di questa guida

- **Ambiti A, B, C e D:** ambiti di formazione riguardanti i 24 CFU
- **Classi di concorso:** la classificazione delle discipline che potrà insegnare un laureato Magistrale, della Specialistica o del Vecchio Ordinamento in una supplenza o se ottiene l'abilitazione. Questa guida riguarda le classi di concorso **A-24** (Lingue e culture straniere negli istituti di istruzione secondaria di II grado) e **A-25** (Lingua inglese e seconda lingua comunitaria nella scuola secondaria di primo grado).
- **Codice:** numero che si attribuisce a un insegnamento dell'offerta formativa di Unige.
- **Insegnamenti convalidabili:** termine che viene usato nelle **autocertificazioni** riguardanti i 24 CFU. Un'autocertificazione di insegnamenti convalidabili è solo indicativa, non ha valore per l'iscrizione alle supplenze e ai concorsi.
- **Insegnamenti convalidati:** termine che Unige usa per **certificare** che uno studente ha effettivamente acquisito i CFU adeguati e sufficienti per i 24 CFU.
- **LM:** Laurea magistrale
- **LS:** Laurea specialistica
- **NO:** Nuovo ordinamento (lauree triennali, magistrali e di specialistica)
- **SSD:** Settore Scientifico Disciplinare
- **VO:** Vecchio ordinamento (laurea quadriennale)

I SETTORI SCIENTIFICI DISCIPLINARI (gli SSD)

- Gli **SSD** sono dei raggruppamenti disciplinari ministeriali che identificano i contenuti dei programmi degli insegnamenti e i docenti che hanno competenze per impartirli.
- Li trovi sempre indicati nelle schede degli insegnamenti, nelle pagine personali dei docenti strutturati, nella Guida ai corsi di studio in lingue accanto ai nomi degli insegnamenti, ecc.
- Per comodità si elencano quelli più citati in questa Guida:

L-LIN/01	Glottologia e linguistica	L-LIN/12	Lingua e traduzione – Lingua inglese
L-LIN/02	Didattica delle lingue moderne	L-LIN/13	Letteratura tedesca
L-LIN/03	Letteratura francese	L-LIN/14	Lingua e traduzione – Lingua tedesca
L-LIN/04	Lingua e traduzione – Lingua francese	L-LIN/21	Slavistica
L-LIN/05	Letteratura spagnola	M-PED/03	Didattica e pedagogia speciale
L-LIN/06	Lingua e letterature ispanoamericane	M-PED/04	Pedagogia sperimentale
L-LIN/07	Lingua e traduzione – Lingua spagnola	M-PSI/01	Psicologia generale
L-LIN/10	Letteratura inglese	M-DEA/01	Discipline demotnoantropologiche
L-LIN/11	Letterature anglo-americane	L-FIL-LET/12	Linguistica italiana

Per diventare docente di lingua straniera a scuola

- È **fondamentale aver letto** le leggi che regolano in ogni periodo le norme per l'accesso all'abilitazione. **Non potete chiedere che vi venga spiegato tutto.**
- Attualmente, le **due** norme che regolano i requisiti per la carriera docente sono:
 - I cosiddetti **REQUISITI MINIMI** per le classi di concorso
 - [DM. n. 259, del 9/5/2017](#)
 - [Allegato A](#) al DM 259 del 9/5/2017 con le tabelle dei requisiti minimi per ogni classe di concorso (i requisiti delle classi A-24 e A-25 si trovano nelle pagine 39-42 del PDF)
 - **24 CFU**
 - [DM. n. 626, del 10.8.2017.](#)
 - Allegato A al DM n. 626, del 10.8.2020 (PDF di sopra, da pag. 7 a 10)
 - Allegato B al DM n. 626, del 10.8.2020 (PDF di sopra, da pag. 11 a 14 per gli ambiti A, B, C per tutte le classi di concorso; per l'ambito D, da p. 15, ma per le classi A-24 e A-25 pag. 30)

SUI REQUISITI MINIMI

- **Non si tratta** quindi di essere in regola **soltanto** riguardo i **24 CFU**.
Conviene fare attenzione ai **requisiti minimi** delle classi di concorso già nella laurea triennale.
- I **REQUISITI MINIMI di ogni classe di concorso** sono indicati nel [Allegato A](#) al DM 259 del 9/5/2017 con le tabelle dei requisiti minimi per ogni classe di concorso (i requisiti delle classi A-24 e A-25 si trovano nelle pagine 39-42 del PDF).
- I **requisiti minimi** cambiano se uno si è laureato in una laurea del **vecchio ordinamento quadriennale**, del **nuovo** con le lauree **specialistiche** e dell'attuale con le **magistrali**.
- Le **note** delle tabelle dell'**allegato A** del DM 259 (9/5/2017) sui requisiti per ogni tipo di laurea sono chiarissime e tutti possono consultarle e capirle.

REQUISITI MINIMI PER I LAUREATI DEL NUOVO ORDINAMENTO (SPECIALISTICHE e MAGISTRALI)

- Cosa dicono le note dell'allegato A sulle **LS** e le **LM** per le classi **A-24** e **A-25**:
 - Alla fine del percorso universitario (delle LS della nostra ex facoltà o delle attuali LM) bisogna aver acquisito:
 - **Almeno 36 CFU degli SSD della lingua o delle due lingue di specializzazione di cui si vuole ottenere l'abilitazione**
 - **Almeno 24 CFU degli SSD della o delle letterature e culture della lingua o delle lingue di cui si vuole ottenere l'abilitazione**
 - Per coloro che si sono **laureati entro l'a.a. 2018/2019**, almeno **12 CFU degli SSD L-LIN/01 e L-LIN/02**; mentre chi si **laurea dopo l'a.a. 2018/2019** ne deve conseguire **almeno 18**.

COME “RECUPERARE” i CFU MANCANTI DEI REQUISITI MINIMI (a)

- I laureati del **VO** (laurea **quadriennale, non traduttori**) possono abilitarsi come docenti della lingua quadriennale e triennale se nei loro studi hanno **un’annualità o due semestri di Linguistica generale**.
- I laureati del **VO** (quadriennale) in **traduzione o interpretazione** possono abilitarsi se hanno **due annualità della letteratura e un’annualità di Linguistica generale**.
- I percorsi di studio del nuovo ordinamento del nostro dipartimento (**3 + 2**) hanno dei piani di studio che portano ad acquisire più del minimo dei CFU degli SSD delle lingue, indipendentemente dal “pacchetto” triennale + magistrale che si sia scelto di studiare.

COME “RECUPERARE” i CFU MANCANTI DEI REQUISITI MINIMI (b)

- Il percorso **L-12 + LM 94** porta all’acquisizione di molti CFU degli SSD delle lingue, mentre invece è “povero” in CFU di letteratura. Perciò si rende necessario aggiungere dei CFU di letteratura “a scelta” o extracurricolari.
- Il curriculum “**Lingue, letterature e culture moderne**” della **L-11** porta ad acquisire 24 CFU oppure 21 di letteratura; con un solo insegnamento della magistrale di 6 CFU di letteratura si raggiungono i CFU sufficienti.
- Il curriculum **Lingue e culture moderne per l’impresa e il turismo** della **L-11** porta ad acquisire soltanto 15 CFU di letteratura/cultura. Se nella LM 37/38 non si sceglie il curriculum “letterature moderne” (che ha 12 CFU di letteratura nel piano di studi) bisogna aggiungere un insegnamento di 6 CFU agli altri 6 CFU previsti nel piano di studi.

COME “RECUPERARE” i CFU MANCANTI DEI REQUISITI MINIMI (c)

- Se dopo la **L-11** (curriculum **Lingue e culture moderne per l'impresa e il turismo**) si continua con la **LM 94**, sarà necessario aggiungere al piano di studi della LM almeno un insegnamento di letteratura di 6 CFU.
- Se dopo la **L-12** si continua con la **LM 94** bisognerà aggiungere al piano di studi almeno 12 CFU di letteratura. Se invece si continua con la LM 37/38, dipenderà dal curriculum scelto, che abbia 12 o 6 CFU di letteratura.
- La **L-11** e la **L-12** hanno nel piano di studi un insegnamento del SSD **L-LIN/01** di **9 CFU**. Inoltre, nella **L-12** è anche previsto l'insegnamento di *Teoria e tecnica della traduzione*, del **SSD L-LIN/02**, per **6 CFU**. La continuazione nelle LM 37/38 e LM 94 può comportare l'aggiunta di qualche insegnamento “a scelta libera” (se di L-LIN/01) o di attività altre (se di L-LIN/02) per arrivare all'attuale requisito di un minimo di 18 CFU degli SSD L-LIN/01 e L-LIN/02.
- Il **SSD L-LIN/02** è plurivalente per l'abilitazione docente, perché conta riguardo i requisiti minimi e anche per i 24 CFU (ambito D).

COME “RECUPERARE” i CFU MANCANTI DEI REQUISITI MINIMI Insegnamenti a scelta o extracurricolari (fuori piano) (d)

- I CFU mancanti di uno o più di questi SSD si possono aggiungere al piano di studi usufruendo di CFU “a scelta”, oppure aggiungendo ulteriori CFU **extracurricolari/fuori piano**, fino a un massimo di 18 (se si dichiara che servono per l’abilitazione).
- Sugli insegnamenti **fuori piano**:
 - Non fanno media.
 - **Non è possibile inserire esami extracurricolari in fase di compilazione del piano di studio online.** Solo successivamente, quando il piano di studio risulterà inserito in carriera, si potrà inviare il modulo di richiesta a sportello.lingue@unige.it
 - **Attenzione!** Lo studente può aggiungere al suo piano di studi insegnamenti extracurricolari fino ad un massimo di **12 CFU** senza versare ulteriori contributi. Per l’abilitazione all’insegnamento, gli studenti possono aggiungere ulteriori **6 CFU** senza versare alcun contributo.
 - Per eventuali **ulteriori crediti**, il costo di ogni CFU (€ 25), da moltiplicare per il numero di crediti extracurricolari inserito in piano è pari al **50%** dell’importo ordinario (contributo ordinario: € 50 moltiplicato per il numero di CFU corrispondente al singolo insegnamento).
 - Nel caso in cui si decida poi di non sostenerli **NON** sarà comunque possibile ottenere un rimborso dell’eventuale contributo pagato.

COME FARE I CALCOLI DEI REQUISITI MINIMI

(a)

- **Non è necessario rivolgersi** alla segreteria studenti o a un docente per chiedere il calcolo dei requisiti minimi della propria carriera già svolta o della combinazione di lauree che si è deciso di studiare. È un calcolo molto semplice da fare.

- Basta osservare nelle autocertificazioni della carriera che contenga gli SSD degli insegnamenti, il SSD che appare accanto all'insegnamento e il numero di CFU e fare le somme dei CFU ottenuti in ogni settore di lingue, letteratura oppure L-LIN/01 o L-LIN/02.

LETTERATURA E CULTURA INGLESE I - cod. 55860 (L-LIN/10)	6	v
LETTERATURA ITALIANA - cod. 55867 (L-FIL-LET/10)	9	v
LETTERATURA E CULTURA SPAGNOLA I - cod. 55865 (L-LIN/05)	6	ve
LINGUA SPAGNOLA I - cod. 55874 (L-LIN/07)	9	ve
LINGUA INGLESE I - cod. 55870 (L-LIN/12)	9	ve
GLOTTOLOGIA E LINGUISTICA - cod. 56199 (L-LIN/01)	9	v
INFORMATICA - cod. 55878 (INF/01)	6	

COME FARE I CALCOLI DEI REQUISITI MINIMI

(b)

61283	9	Letteratura e cultura portoghese II (L-LIN/08) – Prof. R. Francavilla
65310	6/9	Letteratura e cultura portoghese III (L-LIN/08) – Prof. R. Francavilla
55864	6	Letteratura e cultura russa I (L-LIN/21) – Prof. M. Curletto
61285	9	Letteratura e cultura russa II (L-LIN/21) – Prof. S. Dickinson
65312	6/9	Letteratura e cultura russa III (L-LIN/21) – Prof. M. Curletto
55865	6	Letteratura e cultura spagnola I (L-LIN/05) – Prof. A. Cassani
61287	9	Letteratura e cultura spagnola II (L-LIN/05) – Prof. M. Succio
65314	6/9	Letteratura e cultura spagnola III (L-LIN/05) – Prof. A. Cassani
55866	6/9	Letteratura e cultura tedesca I (L-LIN/09) – Prof. M. C. Cassani

Se invece si è praticamente all’inizio degli studi triennali, conviene osservare, nella [Guida ai corsi di studio in Lingue](#), il piano di studi della triennale scelta e, alla fine delle pagine dedicate ad ogni laurea, l’elenco degli insegnamenti con i rispettivi SSD e CFU.

61293	6/9	Lingua francese II (L-LIN/04) – Prof. S. Vicari
65215	6/9	Lingua francese III (L-LIN/04) – Prof. A. Giaufret
55870	6/9	Lingua inglese I (L-LIN/12) – Fraz. A Prof. I. Rizzato (A-K), Fraz. B M. Bagli (L-Z)
61294	6/9	Lingua inglese II (L-LIN/12) – Fraz. A: M. Bagli (A-K), Fraz. B: Prof. C. Broccias (L-Z)
65217	6/9	Lingua inglese III (L-LIN/12) – Prof. E. Zurrù
55871	6/9	Lingua polacca I (L-LIN/21) – Prof. K. Kowalcze
61295	6/9	Lingua polacca II (L-LIN/21) – Prof. K. Kowalcze
65220	6/9	Lingua polacca III (L-LIN/21) – Prof. K. Kowalcze / Prof. L. Quercioli
55872	6/9	Lingua portoghese I (L-LIN/09) – Prof. D. Correia
61296	6/9	Lingua portoghese II (L-LIN/09) – Prof. V. Caporali
65223	6/9	Lingua portoghese III (L-LIN/09) – Prof. V. Caporali
55873	6/9	Lingua russa I (L-LIN/21) – Prof. N. Kardanova
61297	6/9	Lingua russa II (L-LIN/21) – Prof. G. Rimondi

SULL'ACQUISIZIONE DEI 24 CFU

DM. n. 626, del 10.8.2017 e allegati A e B

- L'obbligo di una formazione più mirata alla professione docente riguarda 4 ambiti di competenze:
 - ❖ **AMBITO A:** ambito pedagogico (pedagogia, pedagogia speciale e didattica dell'inclusione)
 - ❖ **AMBITO B:** ambito psicologico
 - ❖ **AMBITO C:** ambito antropologico
 - ❖ **AMBITO D:** ambito delle metodologie e tecnologie didattiche
- Il DM n. 626 stabilisce che per poter accedere ai concorsi di abilitazione occorre aver conseguito **almeno 24 CFU** formativi in **almeno 3 dei 4** ambiti e, per **ogni ambito** di quelli che concorrono a raggiungere i 24 CFU, ci vogliono **almeno 6 CFU**.
- La web di Unige di riferimento del ciclo dei 24 CFU è quella di [Perform Unige](#).

SUI 24 CFU: quali SSD indica il DM per ogni ambito? (riguardo le lauree del Dipartimento di Lingue)

- ❖ Per l'ambito A: gli insegnamenti di tutti gli SSD **M-PED**
- ❖ Per l'ambito B: gli insegnamenti di tutti i settori **M-PSI**
- ❖ Per l'ambito C: gli insegnamenti dei SSD **M-DEA 01**
- ❖ Per l'ambito D: gli insegnamenti degli SSD **M-PED/03** e **M-PED/04**, nonché, **nella fase transitoria**, insegnamenti del SSD **L-LIN/02**. Il DM non stabilisce quanto dura la fase transitoria e non c'è, per ora, un decreto attuativo o un'indicazione ministeriale al riguardo.
 - Quindi, il SSD **L-LIN/02** è **valido** sia per i **requisiti minimi** che per l'**ambito D** dei **24 CFU**.

INSEGNAMENTI VALIDI PER I 4 AMBITI DEI 24 CFU (a)

- Non tutti gli insegnamenti dei SSD indicati nel DM sui 24 CFU sono validi. Ogni ateneo ha studiato il programma degli insegnamenti per poter attestare che rispondono alle indicazioni del DM.

Per sapere se un insegnamento è **valido**, secondo Unige, per i 24 CFU e potrà quindi poi essere certificato come convalidabile se appare nella carriera degli studenti, basta cercare il **codice** dell'insegnamento nelle TABELLE DI CONVALIDA UNIGE più aggiornate della [web di Perform](#).



INSEGNAMENTI VALIDI PER I 4 AMBITI DEI 24 CFU (b)

- I **servizi online per gli studenti** di Unige ti permettono di **autocertificare** gli insegnamenti **convalidabili** per ogni ambito dei 24 CFU.
- Pochi studenti fanno attenzione alla nota **IMPORTANTE** che appare sotto gli insegnamenti dell'ambito D nell'autocertificazione.

IMPORTANTE: Ai sensi del Decreto Ministeriale sul conseguimento dei 24 CFU (D.M. 616/2017 art. 3 comma 3 lettera d), sono validi per tutte le classi di concorso per l'ambito D solo gli insegnamenti dei settori **M-PED/03** e **M-PED/04**. Se tra gli insegnamenti convalidabili per questo ambito appaiono nella tua certificazione alcuni insegnamenti di altri settori scientifici disciplinari **verifica** nel succitato D.M. e relativi allegati che siano adeguati per le classi di concorso a cui vuoi accedere. **!!!!**

OCCHIO ALL'AMBITO D!!!

(a)

- Secondo l'**allegato B** del DM n. 626, per le classi di concorso **A-24** e **A-25** sono **convalidabili** gli insegnamenti del SSD **L-LIN/02** (elencati nelle tabelle di convalida di Perform) e **NON** sono invece convalidabili gli insegnamenti del SSD **L-FIL-LET** (che sono però validi per altre classi di concorso).
- Il sistema informatico delle autocertificazioni non può sapere quale è la classe di concorso che interessa ad ogni studente e perciò propone nell'autocertificazione dell'ambito D tutti gli insegnamenti di una carriera convalidabili per questo ambito, senza specificare per quale classe di concorso siano validi.
- Come dice la nota **IMPORTANTE**, spetta agli interessati fare attenzioni a questi particolari per non essere poi non ammessi a un concorso

OCCHIO ALL'AMBITO D!!! (b)

- Per esempio, la persona che ha scaricato questa autocertificazione **NON** ha 12 CFU convalidabili per l'**ambito D** per le classi di concorso **A-24** e **A-25**, anche se appaiono nell'autocertificazione. Ha 6 CFU:

Insegnamenti convalidabili per AMBITO DISCIPLINARE D (24 CFU D.M. 616/2017) ai fini del conseguimento dei 24 CFU D.M. 616/2017

Le materie sono coerenti con gli obiettivi formativi previsti dal decreto legislativo 59 del 13 aprile 2017 e i requisiti di cui dall'articolo 5, comma 1, lettera b e dall'articolo 5, comma 2, lettera b), nonché con gli obiettivi formativi previsti dal decreto ministeriale 616 del 10 agosto 2017 art. 2, comma 1

LINGUISTICA ITALIANA (L-FIL-LET/12)

diciotto

13/02/2017

~~6 CFU~~

TEORIA E TECNICA DELLA TRADUZIONE (L-LIN/02)

venti

15/02/2019

6 CFU

OCCHIO ALL'AMBITO D!!! (c)

- E questa persona, se è interessata alle classi di concorso **A-24** e **A-25**, **NON** ha ancora CFU convalidabili per l'ambito D.

Insegnamenti convalidabili per AMBITO DISCIPLINARE D (24 CFU D.M. 616/2017) ai fini del conseguimento dei 24 CFU D.M. 616/2017

Le materie sono coerenti con gli obiettivi formativi previsti dal decreto legislativo 59 del 13 aprile 2017 e i requisiti di cui dall'articolo 5, comma 1, lettera b e dall'articolo 5, comma 2, lettera b), nonché con gli obiettivi formativi previsti dal decreto ministeriale 616 del 10 agosto 2017 art. 2, comma 1

LINGUISTICA ITALIANA (L-FIL-LET/12)

diciotto

13/02/2017

~~6 CFU~~

COME RAGGIUNGERE I 24 CFU (b)

- Si può essere in regola con i 24 CFU aggiungendo degli insegnamenti “a scelta” nel piano di studi (a patto che appaiano nelle tabelle di convalida pubblicate da Perform).
- Eventualmente, per insegnamenti degli ambiti A, B e D, si può chiedere alla Commissione Piani di Studi di approvare l’inserimento nel piano di studi di un insegnamento come “attività altre”.
- Oppure, aspettando che Perform organizzi un nuovo ciclo formativo, per iscriversi agli insegnamenti di ambiti non presenti nella propria carriera. È compito di ognuno consultare l’apposita web per sapere quando potrà partire un nuovo ciclo.

LE AUTOCERTIFICAZIONI DEI 24 CFU (b)

- L'autocertificazione scaricabile da Servizi online per gli studenti usa il termine “insegnamenti **convalidabili**” per indicare agli interessati quali insegnamenti potranno essere certificati per l'abilitazione. Non è però una certificazione valida in tal senso.

Insegnamenti convalidabili per AMBITO DISCIPLINARE C (24 CFU D.M. 616/2017) ai fini del conseguimento dei 24 CFU D.M. 616/2017

- Le certificazioni valide per i 24 CFU usano il termine “insegnamenti convalidati”

ha conseguito presso l'Università degli Studi di Genova 24 crediti formativi assolvendo agli obiettivi formativi previsti dal decreto legislativo 59 del 13 aprile 2017 e ai requisiti di cui dall'articolo 5, comma 1, lettera b e dall'articolo 5, comma 2, lettera b) sostenendo i sottoindicati insegnamenti, con i settori disciplinari di afferenza, le votazioni in trentesimi e i crediti acquisiti a fianco indicati:

Insegnamenti convalidati:

- Per ottenere una certificazione valida che comprenda tutti gli insegnamenti convalidati, bisogna rivolgersi a Perform nel periodo in cui fa partire un ciclo di formazione e di certificazione.